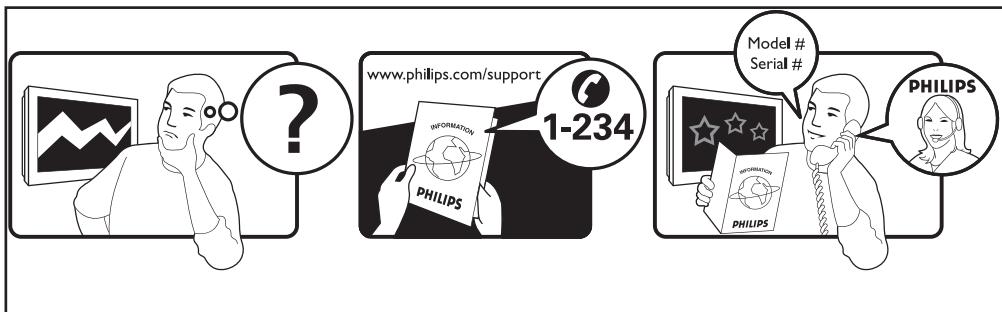


FLAT TV™



PHILIPS



Country	Number	Tariff
Austria	0820 901114	€0.20/min
Belgium	070 222 303	€0.17/min
Denmark	35 25 87 59	local
Finland	09 2311 3415	local
France	08 9165 0005	€0.23/min
Germany	0180 5 356 767	€0.12/min
Greece	0 0800 3122 1280	free
Ireland	01 601 1777	local
Italy	199 404 041	€0.25/min
Luxemburg	40 6661 5644	local
Netherlands	0900 8407	€0.20/min
Norway	2270 8111	local
Portugal	2 1359 1442	local
Spain	902 888 784	€0.15/min
Sweden	08 5792 9100	local
Switzerland	0844 800 544	local
UK	0906 1010 016	£0.15/min

English

Warning concerning stationary images on the TV screen

A characteristic of Plasma Display Panels is that displaying the same image for a long time can cause a permanent after-image to remain on the screen. This is called phosphor burn in. Normal use of the TV should involve the showing of pictures that contain constantly moving and changing images that fill the screen.

Français

Avertissement concernant les images fixes sur l'écran du TV

Une caractéristique des écrans plasma (PDP) est que l'affichage d'une même image pendant une longue durée peut entraîner une image fantôme persistante à l'écran. Il s'agit du marquage du phosphore à l'écran. Lors d'une utilisation normale, le téléviseur doit afficher des images en perpétuel mouvement et en perpétuel changement qui remplissent l'écran.

Nederlands

Waarschuwing met betrekking tot stilstaande beelden op het TV-scherm

Plasmaschermen hebben als kenmerk dat indien hetzelfde beeld gedurende lange tijd op het scherm blijft, er een permanent nabeeld op het scherm ontstaat, dat ook fosforinbranding wordt genoemd. Bij een normal gebruik van de TV bewegen en veranderen de beelden op het scherm voortdurend.

Deutsch

Warnhinweise zu Standbildern auf dem Fernsehbildschirm

Wird an einem Plasma-Bildschirm für längere Zeit ein Standbild angezeigt, so besteht die Gefahr, dass ein permanentes Nachbild auf dem Bildschirm entsteht – ein Effekt, der als Phosphor- Einbrennen bezeichnet wird. Bei normalem Gebrauch des Fernsehers sollten daher ständig wechselnde, bewegte Bilder auf dem gesamten Bildschirm angezeigt werden.

Italiano

Avviso riguardante immagini statiche sullo schermo

Una caratteristica dei display al plasma è quello, che se vengono visualizzate immagini statiche per un lungo periodo di tempo, questo può causare una persistenza delle stesse immagini sullo schermo, rimanendo visibili in sottofondo. Questo fenomeno è chiamato phosphor burn in (fosforo bruciato). Durante il normale funzionamento del TV, vengono visualizzare immagini che contengono movimenti costanti o contenuti di immagine che riempiono lo schermo.

Dansk

Advarsel vedrørende stationære billeder på tv-skærmen

Plasmaskærme har bl.a. den egenskab, at hvis man viser det samme billede i lang tid, kan dette medføre, at et permanent "spøgelses"-billede forbliver på skærmen. Dette kaldes fosforindbrænding. Normal brug af tv'et indebærer visning af billeder, der konstant bevæger sig, ændrer sig og fylder hele skærmen.

Norsk

Advarsel angående stillestående bilder på TV-skjermen

Et karakteristisk trekk for Plasma Display Panels er at dersom samme bilde vises over lengre tid, kan dette føre til at et permanent etterbilde blir igjen på skjermen. Dette fenomenet kalles fosforinbrænnning ('phosphor burn-in'). Ved normal bruk av TV-apparatet bør man vise bilder som beveger og endrer seg konstant og som dessuten fyller skjermen.

Svenska

Varning för permanenta efterbilder på TV-skärmen

En egenhet med plasmaskärmar är att om samma bild visas på skärmen under en längre tid så kan det ge upphov till att en permanent efterbild blir kvar på skärmen. Det kallas för fosforinbränning. Vid normal användning av TV:n visas bilder som innehåller konstant rörliga och förändrliga bildsekvenser som fyller skärmen.

Suomi

Varoitus kuvaruuudussa paikallaan olevista kuvista

Plasmanäytöille on ominaista, että saman kuvan näyttäminen pitkän aikaa voi aiheuttaa sen, että jälkikuva jää pysyvästi kuvaruutuun. Tätä kutsutaan kuvan kiinnipalamiseksi. Television normaalissa käytössä kuvaruuudussa näkyvien kuvien tulisi liikkua ja vaihtua jatkuvasti.

Русский

Особенности отображения неподвижного изображения на экране

Характеристики плазменной панели таковы, что при длительном отображении на экране статичного изображения возможно появление т.н. «остаточных явлений» в виде цветовых пятен на экране. Этот эффект называют «выжигом люминофора». Штатная работа телевизора предполагает показ постоянно движущегося и меняющегося изображения.

Español

Alerta concerniente a las imágenes que se pueden quedar marcadas en la pantalla del TV

Es característico de las Pantallas de Plasma que cuando se muestra una imagen fija durante mucho tiempo se puede quedar la imagen marcada en la pantalla. Esto se llama quemado del fósforo. El uso normal de los TV supone reproducir imágenes que contienen constantes movimientos e imágenes cambiantes que llenan la pantalla.

Português

Aviso sobre imagens paradas no ecrã do TV

Uma característica dos Painéis Plasma é que a visualização de uma mesma imagem durante muito tempo poderá provocar uma sombra permanente que se fixa no ecrã. É o chamado efeito de fosforescência. O uso normal do TV deverá envolver a visualização de imagens que tenham movimento e mudança constantes que preencham o ecrã.

Ελληνικά

Προειδοποίηση σχετικά με την προβολή ακίνητων εικόνων στην οθόνη της τηλεόρασης

Ενα χαρακτηριστικό των Οθονών Πλάσματος είναι ότι η προβολή της ίδιας εικόνας για μεγάλο χρονικό διάστημα μπορεί να προκαλέσει την εμφάνιση ενός μόνιμου μετεικάσματος (“after-image”), το οποίο παραμένει στην οθόνη. Αυτό ονομάζεται φθορά της φθορίζουσας επιφάνειας της οθόνης (“phosphor burn in”). Η συνήθης χρήση της τηλεόρασης αφορά την εμφάνιση οπτικών απεικονίσεων, οι οποίες περιέχουν διαρκώς κινούμενες και μεταβαλλόμενες εικόνες που γεμίζουν την οθόνη.

Türkçe

TV ekranındaki sabit görüntülerle ilgili uyarı

Plasma Ekranlar, bir görüntüyü uzun bir süre gösterdikleri takdirde ekranda görüntü izinin kalmasına sebep olabilir. Buna fosfor yanma denir. TV'nin normal kullanımı, ekranı dolduran sürekli hareket eden ve değişen görüntüleri içermelidir.

Magyar

Figyelmeztetés a képernyőn folyamatosan jelenlévő képrészletekkel kapcsolatosan

Azok a képrészletek, amelyek hosszú időn keresztül a képernyőn egyazon helyén láthatók, nyomot hagyhatnak a képernyőn. Ezt foszfor beégesnek nevezzük. A képernyő normál használata során folyamatosan változó, mozgó képek jelennek meg.

Polski

Ostrzeżenie co do nieruchomych obrazów na ekranie telewizora

Charakterystyczną cechą paneli plazmowych jest to, że wyświetlanie przez dłuższy czas tego samego obrazu może spowodować trwałego obraz pozostający na ekranie. To się nazywa starzeniem. Normalnie użytkowany telewizor powinien pokazywać stale poruszające się i zmieniające się obrazy wypełniające ekran.

Česky

Upozornění na statické obrázky na obrazovce

Pokud je na plazmovém panelu zobrazen stejný obrázek po dlouhou dobu může tento obrázek zůstat být viditelný i po jeho vypnutí. Tento jev nazýváme "vyčerpání luminoforů". Při běžném použití televizoru s plazmovým panelem se obrázky neustále mění a jejich obsah se pohybuje.

Slovenský

Varovanie týkajúce sa statických obrázkov na TV obrazovke

Charakteristickou vlastnosťou plazmových obrazoviek je, že dlhodobé zobrazenie nemeniacieho sa obrazu môže spôsobiť jeho následné permanentné zotrvanie na obrazovke. Jedná sa o tzv. "vypálenie luminoforu". Štandardné použitie TV predpokladá zobrazovanie neustále sa pohybujúceho a meniaceho sa obrazu na obrazovke.

Giriş

Bu televizyon cihazını seçtiğiniz için teşekkür ederiz.

Bu el kitabı televizyon cihazınızı kurarken ve çalıştırırken size yardımcı olmak üzere düzenlenmiştir. Başından sonuna kadar okumanızı önemle tavsiye ederiz.

İçindekiler

Emniyet bilgisi . . . . .	.2
Hazırlık / Çalıştırma . . . . .	.3
Televizyon tuşları ve bağlantıları . . . . .	.4
Uzaktan kumanda tuşları . . . . .	.5
Uzaktan kumanda tuşları (Diğer fonksiyonlar) . . . . .	.6
Hızlı kurulum . . . . .	.6
Program sıralama . . . . .	.7
Oto hafıza . . . . .	.7
Manuel hafızaya alma . . . . .	.8
Kanal adlandırma . . . . .	.8
Görüntünün ve sesin ayarlanması . . . . .	.9
Kontrast+ ve NR (Gürültü Azaltma) özelliklerinin kullanımı . . . . .	.10
Zamanlayıcı fonksiyonu . . . . .	.10
PIP (Resim içi Resim) özelliklerinin kullanımı . . . . .	.11
Ekran formatları . . . . .	.12
Smart Picture (aklılı görüntü) ve Sound (aklılı ses) özelliklerinin kullanımı . . . . .	.13
Aktif Kontrol özelliğinin kullanımı . . . . .	.13
Teletekst . . . . .	.14
TV'nin bilgisayar ekranı olarak kullanımı . . . . .	.15
TV'nin HD (Yüksek Çözünürlük) modunda kullanımı . . . . .	.16
İpuçları . . . . .	.17
Sözlük . . . . .	.18
Teknik özellikler . . . . .	.19
Seçilebilir Ülkeler Referans Tablosu . . . . .	.19

TR



Geri dönüşüm

Bu ürünün ambalajının geri dönüştürülmesi planlanmıştır. Doğru şekilde atmak için mahalli idareye başvurun.



Eski ürününüzün atılması

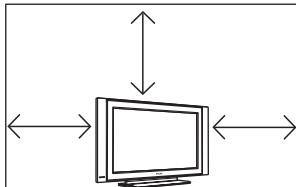
Ürününüz, geri dönüştürülebilen ve tekrar kullanılabilen çok yüksek kaliteli malzeme ve parçalar kullanılarak tasarlanmış ve üretilmiştir. Eğer bir ürünün üzerinde üzeri çizilmiş çöp kutusu işaretini bulunuyorsa bu, ürünün 2002/976/EC numaralı Avrupa Yönergesi tarafından kapsadığını göstermektedir.

Lütfen elektrikli ve elektronik ürünler için özel yerel toplama sistemi hakkında bilgi alın.

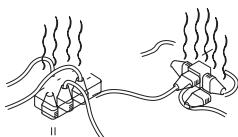
Lütfen yerel kurallara uygun ve eski ürünlerinizi normal çöpünüz ile birlikte atmayın.

Ürününüzü doğru şekilde atmanız, çevre ve insan sağlığı için olası olumsuz sonuçları önlemeye yardımcı olacaktır.

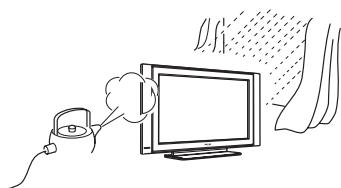
Emniyet bilgisi



Uygun havalandırma sağlamak için TV cihazının her yönünde en az 10 cm boşluk bırakın. Cihazı, sabit ve düz bir zemin üzerine yerleştirin. TV'nin havalandırma deliklerini hiçbir zaman bez ya da başka bir malzemeyle örtmeyin. Bu, aşırı ısınmaya yol açabilir. Havalandırma deliklerinden içeriye birşey sokmayın. Eğer bu deliklere metal ya da yanıcı bir madde sokulursa yangına ya da elektrik çarpmasına yol açabilir.



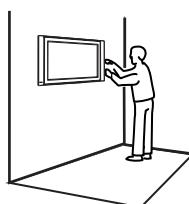
Aynı elektrik prizine çok sayıda cihaz bağlamamaya dikkat edin; bu, aşırı yüklenmeden dolayı yangına ya da elektrik çarpmasına yol açabilir.



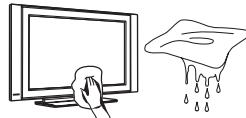
Yangın ve elektrik şoku na yol açmamak için TV'niyi yağmura ya da neme maruz bırakmayın.



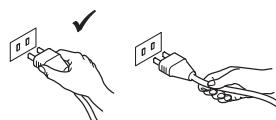
TV cihazınızı doğrudan güneş ışığı ya da ısı altına yerleştirmeyin.



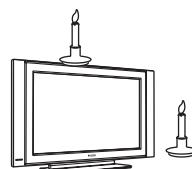
TV'nin duvara asılması yetkili servis elemanları tarafından yapılmalıdır. Yanlış ve hatalı asmak cihazı emniyetsiz hale getirir.



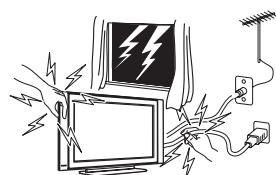
Cihazın üzerini ya da ekranını temizlerken emici bir pamuk, bez ya da güdeği gibi bir başka yumuşak malzeme ile yavaşça silin. Üzerinden su damlayan çok ıslak bez kullanmayın. TV'yi temizlemek için aseton, toluen ya da alkol kullanmayın. Emniyet gereği, güç kablosunu prizden çıkartın.



Güç kablosunu fişten tutarak çıkartın. Güç kablosundan çekmeyin. Kötü tutturulmuş priz kullanmayın. Fişi prizin içine tamamen sokun. Gevşek olursa gerilmeye sebep olabilir ve yangına yol açabilir.



Hiçbir çıplak ateş kaynağı (yanan mum) setin üzerine ya da yakınına konmamalıdır.



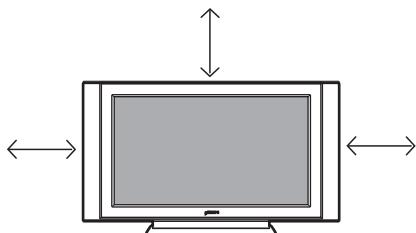
Emniyet gereği, şimşekli havalarda TV'nin hiçbir yerine, güç kablosuna ya da anten kablosuna dokunmayın.



TV'nin üzerine suyla dolu vazo koymayın. Cihaza su dökülürse elektrik şoku na yol açabilir. Eğer içine su dökülmüşse cihazı çalıştmayan. Hemen yetkili bir servis elemanına kontrol ettirin.

Hazırlık / Çalıştırma

1 TV cihazını yerleştirme



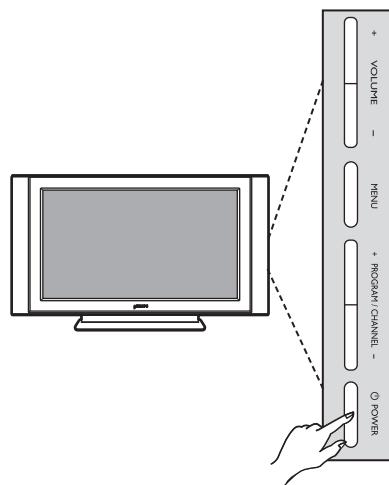
TV cihazınızı etrafında 10 cm boşluk kalacak şekilde sabit ve düz bir yüzey üzerine yerleştirin.

3 Uzaktan kumanda aletini kullanma



Kumandayı aktif hale getirmek için pil üzerindeki izolasyon bandını dışarı çekin.

4 TV cihazını çalıştırma



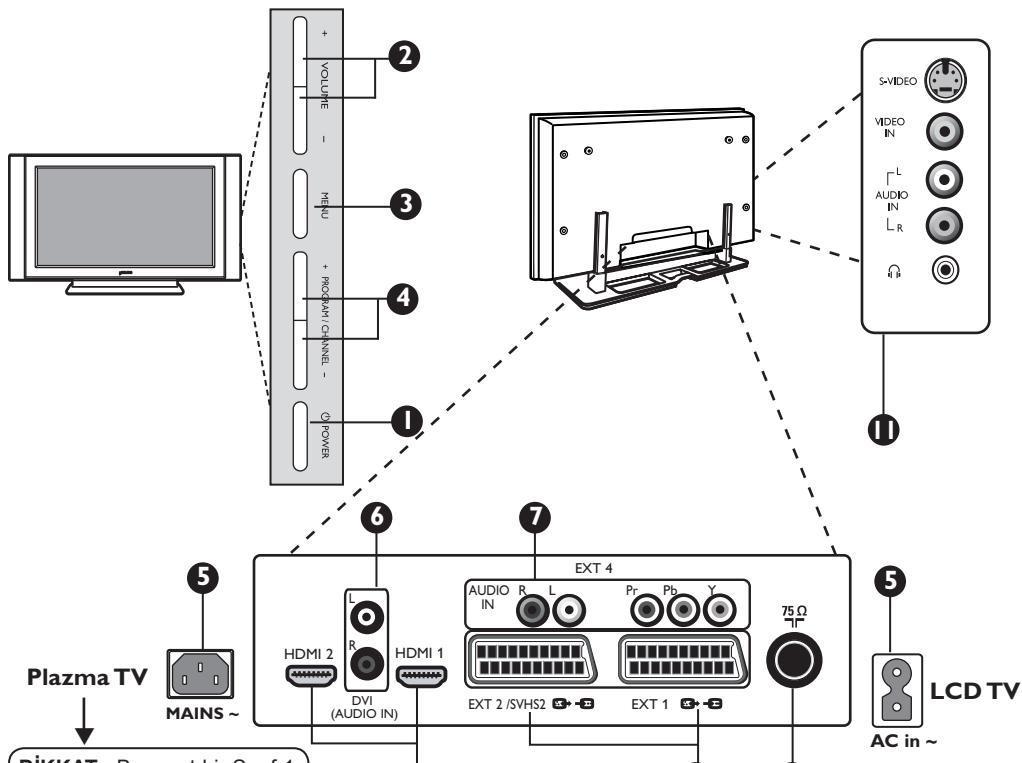
- Anten fişini cihazın altındaki : 75Ω \texttau soketine sokun.
- Elektrik fişini duvar prizine (220-240V 50/60Hz) sokun.

- TV cihazını çalıştmak için açma kapama (**POWER**) düğmesine basın. TV cihazını çalıştmak için açma kapama (**POWER**) düğmesine basın.
- Eğer TV bekleme (standby) modunda kalırsa (kırmızı ışık), klavye üzerindeki **PROGRAM +/-** ya da uzaktan kumanda üzerindeki **P +/-** tuşuna basın.

NOT

Diger bağlantılar hakkında daha fazla bilgi için "BAĞLANTI REHBERİ"ne bakın.

Televizyon tuşları ve bağlantıları



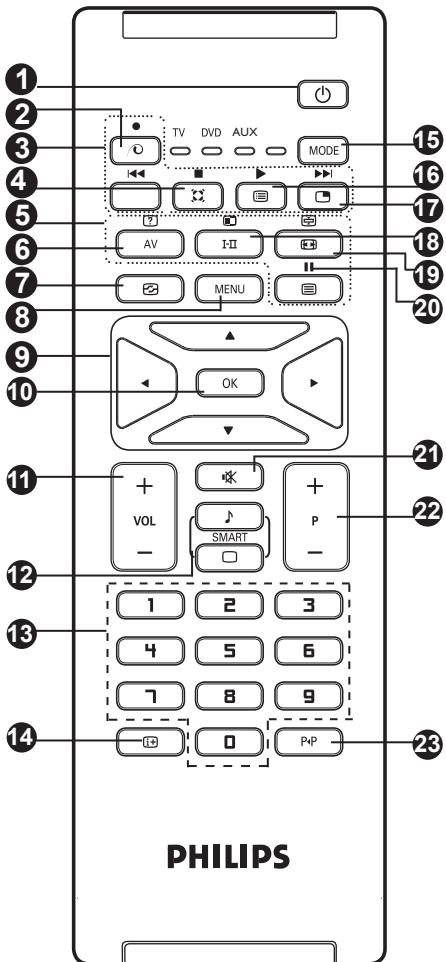
- ① **POWER** : televizyonu açma/kapama düğmesi.
Not: Açıma/kapama (POWER) düğmesi kapalı olsa bile elektrik açık kalır.
- ② **VOLUME -/+** : ses seviyesini ayarlamak için.
- ③ **MENU** : menülere girmek ve çıkmak için. **PROGRAM -/+** tuşları menü maddesi seçmek için, **VOLUME -/+** tuşları da seçilen menüye girmek ve ayar yapmak için kullanılır.
- ④ **PROGRAM -/+** : programları seçmek için.
- ⑤ **GÜC** fişi : Elektrik fişini bir duvar prizine sokun.
- ⑥ **DVI Audio Girişi** : HD (yüksek çözünürlüklü) bir cihaza ya da DVI çıkışlı bir bilgisayara bağlamak için.
- ⑦ **Component Video Girişleri / Ses (Audio) Girişleri** : DVD, dijital kutu gibi aynı soketleri olan cihazlara bağlamak için. TV'nin ses girişlerini Component Video girişleri ile birlikte cihazın ses çıkışlarına bağlayın.

- ⑧ **HDMI 1 /HDMI 2** soketleri : Dijital kutular, DVD çalar/kayıt cihazı, High Definition (Yüksek Çözünürlük) alıcısı/cihazları veya kişisel bilgisayara bağlamak için.
- ⑨ **EXT1 ve EXT2/SVHS2** soketleri : DVD çalar/kayıt cihazı, VCR (Video Kayıt Cihazı), Dekoder gibi scart bağlantıları olan cihazlara bağlamak için.
- ⑩ **TV Aerial** prizi : Anten fişini 75Ω soketine sokun.
- ⑪ **Yan bağlantılar** : Fotoğraf makinesi ya da kamera gibi cihazlara bağlamak için. Ayrıca kişisel dinleme zevkiniz için kulaklık bağlamamanızı sağlar.

NOT

Bağlantılar hakkında daha fazla bilgi için BAĞLANTI REHBERİ'ne bakın.

Uzaktan kumanda tuşları



1 Standby (Bekleme)

TV cihazını bekleme durumuna almak için kullanılır. TV cihazını tekrar açmak için , dan 'a veya + (– Program +) tuşlarına basınız.

2 TV modunda kullanılmamış tuş

3 DVD / AUX (bkz. sayfa 6).

4 Surround Ses

Surround ses efektini açar/surround ses efektini kapatır. Bu, Stereo durumda hoparlörler sanka birbirinden daha uzaktaymış gibi bir etki yaratır. Virtual Dolby Surround donanımlı modellerde, Dolby Surround Pro Logic ses efektlerini kullanabilirsiniz.

5 Teletext tuşları (bkz. sayfa 14)

6 AV

EXT1, EXT2/SVHS2, EXT3/SVHS3, EXT 4, HDMI-1 'dan HDMI-2 çıkışına bağlı TV'yi veya harici cihazları seçmek üzere Source List (Kaynak Listesi) görüntüleme.

7 Aktif Kontrol (bkz. sayfa 13).

8 MENU

TV menüsünü açma ya da terketme tuşu.

9 İmleçler

Bu 4 tuş menü seçeneklerini seçmek ve ayarlamak için kullanılır.

10 OK

Seçimi onaylar.

11 Ses (– VOL +) Ses düzeyini ayarlamak için.

Smart Picture (aklılı görüntüyü) /Sound

12 (aklılı ses)

Önceden tanımlanmış bir dizi resim ve ses ayarına ulaşmak için kullanılır (bkz. sayfa 12).

13 □ / 9 sayısal tuşlar /

Programlara doğrudan girmek için kullanılır. İki rakamlı bir program numarası için 2. rakam çizgi ortadan kalkmadan girilmelidir.

14 Ekrana bilgi

Program numarası, ses modu, sleep timer'deki (zaman ayarlı kapanma) kalan zaman ve *sinyal kuvveti göstergesini göstermek/silmek için.

15 Mod

TV, DVD and AUX modları arasında seçin (bkz. sayfa 6 "Uzaktan kumanda tuşları (Diğer fonksiyonlar)" bölümü).

16 Program listesi

Program listesini göstermek ya da program listesinden çıkmak için. Bir programı seçmek için tuşlarına ve göstermek için tuşuna basın.

17 Resim içi Resim

TV ekranında bir PIP (Resim içi Resim) penceresi göstermek için (sayfa 10'daki PIP fonksiyonu kullanımı bölümüne bakınız).

18 Ses modu

Stereo ve Nicam Stereo olan programların Mono'ya geçmesini sağlamak (zorlamak) ya da iki dilden yayınlanan programlarda Dual 1 (ÇİFT 1) ya da Dual 2 (ÇİFT 2) arasında seçebilmek için. Zorlama pozisyonunda Mono ışığı kırmızı yanar.

19 Ekran formatı (bkz. sayfa 12).

20 DVD / AUX (bkz. sayfa 6).

21 Ses kesme özelliği

Sesi kapatmak ya da açmak için basın.

22 TV programlarının seçilmesi (– P +)

Bir sonraki ya da önceki programı seçmek için. Numara ve ses modu bir kaç saniye boyunca gösterilir.

Numara ve ses modu bir kaç saniye boyunca gösterilir.

23 Bir önceki/Şimdiki program

Seyredilmiş son program ve şimdiki program arasında değiştirebilmek için.

* Sinyal şiddeti göstergesi, izlemekte olduğunuz programın sinyal iletim şiddetini gösterir.

Televizyon tuş ve bağlantılarının sunumu

Uzaktan kumanda ile bazı Philips DVD modellerinin de ana fonksiyonlarını kontrol edebilirsiniz.

NOT : Philips DVD-R cihazında bulunmamaktadır.

İstenen modu seçmek için **[MODE]** tuşuna basın : **DVD** veya **AUX**.

Uzaktan kumanda ışığı seçilmiş modu göstermek için yanar. Eğer uzaktan kumanda 20 saniye süresince kullanılmazsa ışık otomatik olarak söner. Mod otomatik olarak TV moduna döner.

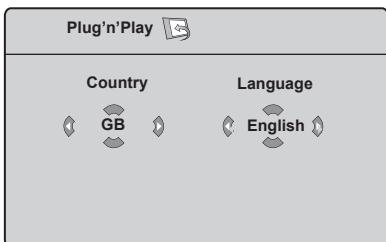
Aşağıdaki tuşlar cihaza bağlı olarak işlevseldir :

	uyku haline alma		durdurma
	hızlı geri alma		menüyü çağırma ve terketme
	stop		program seçimi
	okuma (play)		gezinme ve ayarlar, seçimi onaylar
	hızlı ileri sarma		'dan 9 numaralı tuşlar
	kayıt		

Plug & Play

Hızlı kurulum

Televizyonu ilk açığınızda, ekranda bir menü belirecektir. Bu menü ile ülke ve menüler için dili belirleyeceksiniz:



NOT

Yukarıdaki menü çıkmazsa, Oto hafıza (bkz. sayfa 7) metodıyla kanalları kurmayı başlayın. Yukarıdaki menü çıkarsa, aşağıdaki adımları uygulayın:

- 1 Ülkenizi seçmek için uzaktan kumandada **▲ ▼** tuşlarını kullanın.
Listede sizin ülkeniz yoksa, "... " girişini seçin. Bkz: "Seçilebilecek Ülkeler Referans Tablosu", sayfa 19.
- 2 Dil moduna gitmek için **▶** tuşunu kullanın ve **▲ ▼** tuşları ile dilinizi seçin.
- 3 Arama başlatmak için **▶** tuşunu kullanın.

Önemli: Aramadan **bitmeden** önce çıkmak ya da kesmek için **[MENU]** tuşuna basın. Eğer aramayı oto hafıza sırasında keserseniz bazı kanallar hafızaya alınmayacaktır. Bütün kanalların hafızaya alınması için oto hafıza işlemini baştan tekrar yapmanız gerekecektir.

NOT

ATS (Otomatik Arama Sistemi) özelliği
Eğer verici ya da kablo şebekesi otomatik sıralama sinyali gönderirse, programlar düzgün olarak numaralanır. Bu durumda kurulum tamamlanmıştır. Aksi durumda, programları doğru numaralandırmak için **Sırala** menüsünü kullanmalısınız.

ACI (Otomatik Kanal Kurumu) özelliği

Bir kablo sistemi veya ACI yayinallyan bir televizyon kanalı bulunursa, bir program listesi ekran'a gelir. ACI yayını olmadığı zaman kanallar, sizin dil ve ülke seçiminize göre numaralanır. Numaralarını değiştirmek için Sıralama menüsünü kullanabilirsiniz. Numaralarını değiştirmek için Sıralama menüsünü kullanabilirsiniz. Bu durumda, **▲ ▼** tuşu ile seçiminizi belirtip **▶ / OK** tuşu ile de onaylamalısınız.

Program sıralama

- 1 **[MENU]** tuşuna basın. Ekranda **TV Menü** belirecektir.



- 2 ▼ tuşunu kullanın, **Kuruluş** menüsünü girmek için **Kuruluş** menüsünü ve ► / **OK** tuşunu seçin.

- 3 **Sırala'yı** seçmek için ▼ tuşuna ve sıralama moduna girmek için ► / **OK** tuşuna basın.
- 4 Değiştirmek istediğiniz program numarasını ▲ ▼ tuşlarını kullanarak seçin ve sıralama moduna girmek için ► / **OK** tuşunu seçin (ok imleci şimdi sol tarafı gösteriyor).
- 5 Yeni program numarasını seçmek için ▲ ▼ tuşlarını kullanın ve ◀ / **OK** tuş ile onaylayın. (ok sağ tarafı gösteriyor ve sıralama tamamlanmıştır).
- 6 Yeniden numaralandırmak istediğiniz her program numarası için ④ ve ⑤ adımlarını tekrarlayın.
- 7 Bir önceki menüye dönmek için **[MENU]** tuşuna basın.
- 8 Menüden çıkmak için **[i+]** tuşuna basın.

Oto hafıza

- 1 **[MENU]** tuşuna basın.
- 2 ▼ tuşunu kullanarak **Kuruluş'u** seçin ve ► / **OK** tuşuna basarak **Kuruluş** menüsüne girin (**Lisan Seçimi** aydınlanacaktır).



- 3 Kanalları oto hafızaya almadan önce menü için istediğiniz ***Lisan Seçimi'ni**

- 4 ◀ ► tuşları ile seçin.
▼ tuşu ile **Ülke'yı** seçin ve ◀ ► tuşlarını kullanarak istediğiniz ülkeyi seçin.
- 5 ▼ tuşunu kullanarak **Oto. Hafiza'yı** seçin ve kanalların otomatik aranmasını başlatmak için ► / **OK** tuşuna basın. Bulunan tüm TV programları hafızaya alınacaktır. Bu işlem birkaç dakika sürecektir. Ekran, aramanın durumunu ve bulunan program sayısını gösterir.
- 6 Arama sonuçlandıktan sonra menüden çıkmak için **[i+]** tuşuna basın.
- Önemli :** Aramadan bitmeden önce çıkmak ya da aramayı kesmek için **[i+]** tuşuna basın. Eğer aramayı oto hafıza sırasında keserseniz bazı kanallar hafızaya alınmayacaktır. Bütün kanalların hafızaya alınması için oto hafıza işlemini tekrar yapmanız gerekecektir.

* Lisan seçimi

Eğer herhangi bir nedenle yanlış lisan seçtiyseniz ve cihazı çalıştmak için görünen lisani anlamiyorsanız, tercih ettiğiniz lisana geri dönmek için aşağıdaki adımları uygulayın:

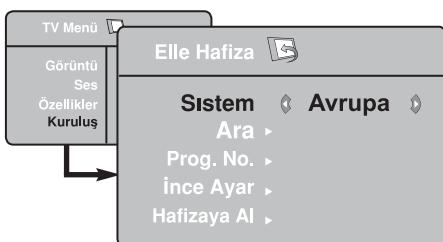
- O anki menüden çıkmak için **[i+]** tuşuna basın.
- TV menüsüne girmek için **[MENU]** tuşuna basın.

- TV menüsündeki **DÖRDÜNCÜ** madde aydınlanana kadar ▼ tuşuna arka arkaya basın.
- **Kuruluş** menüsüne girmek için ► / **OK** tuşuna basın.
- Tercih ettiğiniz lisani seçmek için ◀ ► tuşlarına basın (menü şimdi seçilmiş lisanda çıkacaktır). TV kanallarının otomatik kuruluş işlemeye geçebilirsiniz.

Manuel hafızaya alma

Bu menü, programları tek tek hafızaya almak için kullanılır.

- 1 **[MENU]** tuşuna basın.
- 2 ▼ tuşunu kullanarak **Kuruluş'u** seçin ve ► / **OK** tuşuna basarak **Kuruluş** menüsününe girin.
- 3 ▼ tuşunu kullanarak **Elle Hafıza'yı** seçin ve ► / **OK** tuşunu kullanarak Elle Hafıza menüsününe girin.
- 4 Elle Hafıza menüsündeki maddeleri değiştirmek ve aktif hale getirmek için ▲ ▼ tuşlarını kullanın.



- 5 **Sistem : Avrupa** (otomatik seçim*), **Fransa** (LL' normu), **UK** (I normu), **Batı Avrupa** (BG normu) ya da **Doğu Avrupa** (DK normu),

* Sadece **Fransa** için (LL' normu) kesinlikle **Fransa'yı** seçmeniz gereklidir.

6 Ara :

► / **OK** tuşuna basın. Arama başlayacaktır. Kanal bulunduğu arama duracak ve kanalın adı belirecektir (eğer sistem müsaade ediyorsa). Diğer adıma geçin. İstediğiniz kanalın frekansını biliyorsanız **0** 'dan **9** 'a kadar tuşları kullanarak doğrudan numarayı girin.

Eğer hiç görüntü elde edememişseniz "ipuçları" bölümünü okuyun (bkz. sayfa 17 ve 18).

7 Prog. No. :

0 'dan **9** 'a ya da ◀ ► tuşları ile istenilen numarayı girin.

8 İnce Ayar :

Eğer görüntü net değilse ◀ ► tuşları ile netleştirin.

9 Hafızaya Al :

Değişimi hafızaya almak için ► / **OK** tuşuna basın. Program hafızaya alınmıştır.

- 10 Kaydedilecek her program için **6** 'dan **9** 'a kadarki adımları tekrarlayın.

- 11 Bir önceki menüye dönmek için **[MENU]** tuşuna basın.

- 12 Menüden çıkmak için **[i+]** tuşuna basın.

Kanal adlandırma

İsterseniz TV kanalını adlandırabilirsiniz.

- 1 **[MENU]** tuşuna basın.
- 2 ▼ tuşunu kullanarak **Kuruluş'u** seçin ve ► / **OK** tuşuna basarak **Kuruluş** menüsününe girin.



- 3 ▼ tuşunu kullanarak **İsim'i** seçin ve ► / **OK** tuşunu kullanarak adlandırma moduna girin.

- 4 ▲ ▼ tuşlarını kullanarak adlandırmak istediğiniz programı seçin ve ► / **OK** tuşunu kullanarak adlandırma moduna girin.

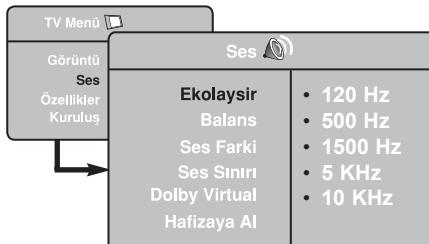
- 5 Karakterleri (maksimum 5 karakter) seçmek için ▲ ▼ tuşlarını ve isim gösterge alanında gezmek için ◀ ► tuşlarını kullanın.

- 6 İsim TV ekranının sağ üst köşesinde belirinceye kadar ◀ ► / **OK** tuşuna basın.

- 7 Menüden çıkmak için **[i+]** tuşuna basın.

Görüntünün ve sesin ayarlanması

- 1 **[MENU]** tuşuna basın.
- 2 ▲▼ tuşlarını kullanarak **Görüntü**'yü ya da **Ses**'i seçin.
- 3 ◀▶ / **[OK]** tuşlarını kullanarak **Görüntü** ya da **Ses** menüsüne girin.



- 4 ▲▼ tuşlarını kullanarak bir Görüntü ya da Ses ayarı seçin ve ◀▶ tuşlarını kullanarak ayarlayın.
- 5 Bir önceki menüye dönmek için **[MENU]** tuşuna basın.
- 6 Menüden çıkmak için **[H+]** tuşuna basın.

Görüntü ayarlarının tanımları

Parlaklık : Görüntünün parlaklığını ayarlar.

Renk : Renkleri ayarlar.

Kontrast : Tonlamayı sağlar.

Keskinlik : Netlik kazandırır.

Renk İısı : Renkleri belirler: Soğuk (mavi), Normal (dengeli) ya da Sıcak (kırmızı).

Hafızaya : Görüntü ayarını hafızaya alır.

Ses ayarlarının tanımları

Ekolayzer : Sesin tonunu ayarlar (bas:100 Hz'den tiz: 8000 Hz'e kadar).

Balans : Sol ve sağ hoparlörlerle sesi dengeli dağıtır.

Ses Farkı : EXT çıkışında ya da mevcut çeşitli programlar arasında ses ayarını dengeler. **Not:** 0 ile 40 arası programların ayrı ayrı ses ayarı vardır ve 41 ve üzeri programların ayarları aynıdır.

Ses Sınırı (Otomatik ses ayarlayıcı) : Sesin yükselmesi durumunda otomatik olarak devreye girerek ayarı dengede tutar, özellikle kanal değiştirildiğinde ve reklamlarda etkilidir.

Dolby Virtual : Sesi geniş alan'a yaymaya/ daraltmaya yarar.

*Bu ayarlara **[OK]** tuşu ile de erişirsiniz.*

Hafızaya : Ayarlanmış ses çıkışını hafızaya alır.

Kontrast+ ve NR (Gürültü Azaltma) özelliklerinin kullanımı

- 1 **[MENU]** tuşuna basın.
- 2 ▼ tuşu ile **Özellikler**'i seçin, ► / **[OK]** tuşu ile **Özellikler** menüsüne girin.
- 3 ▲ ▼ tuşlarını kullanarak **Kontrast+** veya **NR** (Gürültü Azaltma) özelliğini seçin ve ◀ ► tuşlarını kullanarak **Açık** ya da **Kapalı** opsyonunu seçin.
- 4 Bir önceki menüye dönmek için **[MENU]** tuşuna basın.
- 5 Menüden çıkmak için **[i+]** tuşuna basın.

Özellik ayarlarının tanımları

Kontrast+ :

- Gelişmiş resim görünürüğünü için toplam kontrasti en iyi hale getirir.
- Özelliği aktif hale getirmek için **Açık** seçeneğini seçin.

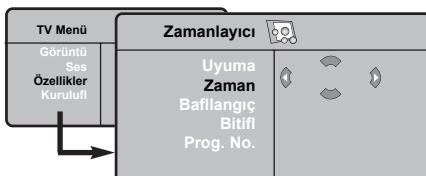
NR (Gürültü Azaltma) :

- Zayıf sinyal yayınlarından kaynaklanan "gürültülü" (resimde küçük noktalar) resmi iyileştirir.
- Özelliği aktif hale getirmek için **Açık** opsyonunu seçin.

Zamanlayıcı fonksiyonu

Bu menü televizyonunuzun kendiliğinden kapanmasını sağlar.

- 1 **[MENU]** tuşuna basın.
- 2 Oklar ile **Opsiyon** menüsünden **Timer**'ı seçin:



- 3 **Dakikalama**: kendiliğinden kapanacak zamanı belirler.
- 4 **Saat**: Güncel saatı girin.

Not: Zaman ayarı, cihaz ana düğmeden açıldığında otomatik olarak 1 no'lu programın teletext bilgisi ile güncellenir. Teletekst'te bu program yoksa güncellenmez.

- 5 **Başlangıç saatı**: Başlangıç saatinizi girin.

- 6 **Bitiş saatı**: Kapatma saatinizi girin.

- 7 **Program nosu**: uyandırma alarmı için programın numarasını girin.

- 8 **Program çalışma**: Ayarı flöyle yapabilirsiniz:

- Bir kez kapatmak için,
- Günlük her gün için,
- Durdurma iptal etmek için.

- 9 **[OK]** 'ya basarak televizyonu uykuya geçirin. Program zamanında kendiliğinden açılacaktır. Televizyon açısından program zamanında kendiliğinden programın bulunduğu kanala geçer (ve bitiş saatinde kendiliğinden kapanır).

PIP (Resim içi Resim) özelliğinin kullanımı

PIP (Resim içi Resim) özelliği televizyon izlerken PC (Kişisel Bilgisayar) ya da HD (Yüksek Çözünürlük) cihazınızdan bir PIP penceresi açabilmenizi sağlar.

ÖNEMLİ

PC cihazınızdan bir PIP penceresi açmak için aşağıdaki adımı uygulamanız gereklidir:

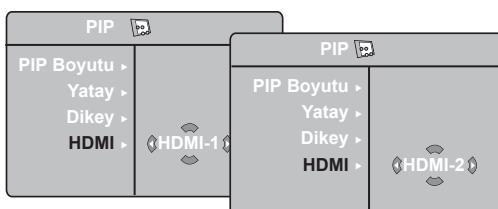
HDMI-1 veya **HDMI-2** girişi **MUTLAKA** PC cihazının **DVI** çıkışına bağlanmalıdır. Bağlantıyı yapmak için bir HDMI'dan DVI'a adaptör kablosu kullanın.

HD (Yüksek Çözünürlük) cihazınızdan bir PIP penceresi açmak için aşağıdaki adımları uygulamanız gereklidir :

HDMI-1 veya **HDMI-2** girişleri **MUTLAKA** HD (Yüksek Çözünürlük) cihazının **HDMI** çıkışına bağlanmalıdır .

NOT

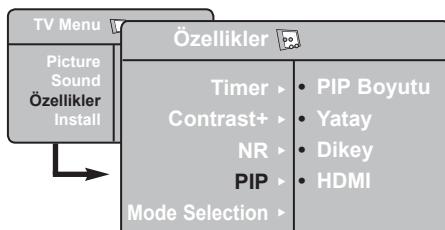
- TV programlarını izlerken sadece bir tek kaynaktan PIP penceresi açabilirsiniz.
- PIP menüsüne girin ve **HDMI** seçin. PIP menüsünde nasıl ulaşabileceğinizi aşağıda bulabilirsiniz.
- Bağlantıya bağlı olarak **HDMI-1** veya **HDMI-2** seçin.



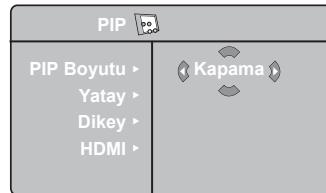
PIP menüsü üzerinden PIP ekranına ulaşmak

Not : Bu sadece PIP sinyali bulunursa mümkündür.

- Ana menüye ulaşmak için **[MENU]** tuşuna basın.
- ▲ ▼** tuşu ile **Özellikler'i** seçin ve **Özellikler** menüsüne girmek için **/ [OK]** tuşunu seçin.



- ▲ ▼** tuşlarını kullanarak PIP seçin.
- [OK]** tuşunu kullanarak PIP menüsüne girin.



- PIP menü maddelerini seçmek için **▲ ▼** tuşlarını kullanın.
- PIP menü maddelerine ulaşmak için **◀ ▶** **▲ ▼** tuşlarını kullanın, aşağıdaki ayarlamaları ve opsiyonları uygulayın.
- PIP ekranından çıkmak için önce **PIP Boyutu** ve sonra **Kapama** opsiyonunu seçin.

PIP maddelerinin tanımları

PIP Boyutu: PIP boyutunu seçin (**Kapalı**, **Küçük**, **Orta**, **Büyük** ve **Yana**).

Yatay : PIP ekranını yatay olarak soldan sağa veya tersi yönünde hareket ettirir.

Dikey : PIP ekranını dikey olarak yukarıdan aşağıya veya tersi yönünde hareket ettirir.

HDMI : Eğer **HDMI-1** veya **HDMI-2** her ikisi de bağlıysa, sadece bir tane kaynak seçebilirsiniz, yani **HDMI-1** ya da **HDMI-2**.

PIP tuşu üzerinden PIP menüsüne ulaşmak

Not : Bu sadece PIP sinyali bulunursa mümkündür.

- PIP ekranına ulaşmak için uzaktan kumanda üzerindeki **[PIP]** tuşuna basın. TV ekranında küçük bir PIP ekranı belirecektir.
- Küçük PIP ekranını orta büyülüklükte PIP ekranına çevirmek için **[PIP]** tuşuna ikinci kez basın.
- Orta büyülüklükte PIP ekranını büyük PIP ekranına çevirmek için **[PIP]** tuşuna üçüncü kez basın.
- Büyük PIP ekranını yan yana (bir tarafta TV ekranı, diğer tarafta PIP ekranı) durumuna çevirmek için **[PIP]** tuşuna dördüncü kez basın.
- PIP ekranını terketmek için **[PIP]** tuşuna beşinci kez basın.

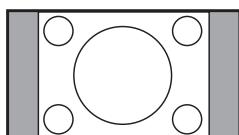
NOT

PC ve HD (Yüksek Çözünürlük) donanımına yapılan bağlantılar hakkında daha fazla bilgi için **BAĞLANTI REHBERİ'ne** bakın.

Ekran formatları

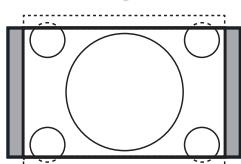
Aldığınız görüntüler, 16:9 (geniş ekran) ya da 4:3 (geleneksel ekran) formatında yayınlanıyor olabilir. 4:3 görüntülerde bazen ekranın sağ ve sol tarafında siyah şerit bulunabilir. Bu fonksiyon ekran üzerindeki görüntüyü optimize etmenizi sağlar.

Değişik modları seçmek için  (ya da \blacktriangleleft \triangleright) tuşlarına basın. Bu TV cihazı, programlarla birlikte özel sinyaller gönderildiği taktirde doğru resim formatını otomatik olarak seçeceğin şekilde donatılmıştır.



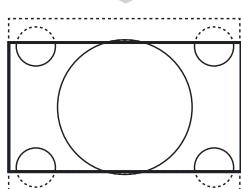
4:3

Resim 4:3 formatına çevrilir ve ekranın her iki tarafında siyah şeritler görünür.



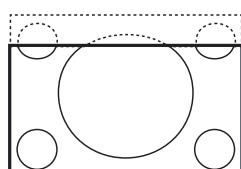
Büyült/Küçült 14:9

Resim 14:9 formatına büyütülür, her iki tarafta ince, siyah bir şerit kalır.



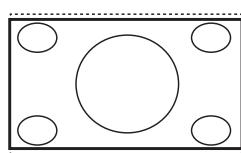
Büyült/Küçült 16:9

Resim 16:9 formatına büyütülür. Bu mod, üzerinde ve altında siyah şeritler bulunan (mektup kutusu formatı) resimleri görüntülemek için tavsiye edilir.



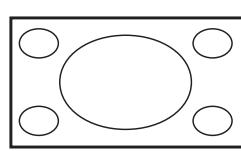
Alt Yazı Büyült/Küçült

Bu mod, 4:3 resimleri altyazılıları görünür bırakıp tüm ekranı kullanacak şekilde görüntülemek için kullanılır.



Süper Geniş

Bu mod, 4:3 resimleri resmin kenarlarını genişletip tüm ekranada göstermek için kullanılır.



Geniş Ekran

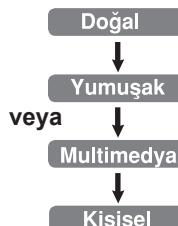
Resim 16:9 formatında yayınlanan doğru boyutlu görüntüler olarak gösterilir.

Not: Eğer 4:3 formatında bir resmi bu modda gösterirseniz, yatay olarak büyütülür.

Smart Picture (aklılı görüntü) ve Sound (aklılı ses) özelliklerinin kullanımı

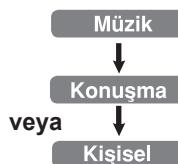
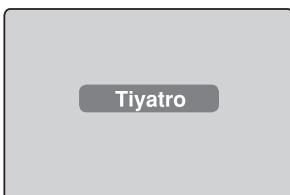
Smart Picture (Akıllı Görüntü) özelliği size şu 5 resim ayar seçenekini sunar: **Zengin**, **Doğal**, **Yumuşak**, **Multimedya** ve **Kişisel**.

Ayarlar arasında turlayıp istediğiniz modu seçmek için  tuşuna birbiri arkasına basın.



Smart Sound (Akıllı Ses) özelliği size şu 4 ses ayar seçenekini sunar : **Tiyatro**, **Müzik**, **Konuşma** ve **Kişisel**.

Ayarlar arasında turlayıp istediğiniz modu seçmek için  tuşuna birbiri arkasına basın.



Görüntü ayarlarının tanımları

- Zengin** : Parlak ortamlarda ve iyi yaynlarda TV'nin kalitesini göstermek için kullanılan Parlak ve Keskin resim ayarı.
- Doğal** : Oturma odası koşulları ve ortalama sinyaller için referans modu.
- Yumuşak** : Kötü kalite sinyaller için. Oturma odası seyri için uygundur.
- Multimedya** : Özellikle mağaza ortamı ve kötü sinyallerde demonstrasyon için idealdir. Ayrıca grafik uygulamalarında iyidir.
- Kişisel** : Sizin tercihinize göre resim ayarları.

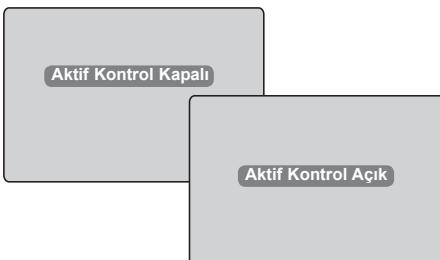
Ses ayarlarının tanımları

- Tiyatro** : Aksiyon hissini vurgular (Bas ve Tiz artırılmış).
- Müzik** : Alçak tonları vurgular (Bas artırılmış).
- Konuşma** : Yüksek tonları vurgular (Tiz artırılmış).
- Kişisel** : Sizin tercihinize göre ses ayarları.
- NOT** : **Kişisel** ayarları, ana menüdeki Görüntü/Ses menüsünü kullanarak ayarlayabilirsiniz. Bu, Akıllı Görüntü/Ses ayarlarında değiştirilebilecek tek ayardır. Tüm diğer ayarlar fabrikada yapılmıştır.

Aktif Kontrol özelliğinin kullanımı

Aktif Kontrol özelliği resim ayarını her türlü sinyal koşulunda sürekli en iyi resim kalitesi için otomatik olarak ayarlar.

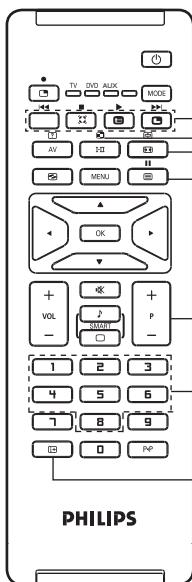
1 Aktif Kontrol Kapalı ve **Aktif Kontrol Açık** opsiyonları arasında değiştirmek için  tuşuna basın.



- 2** Aktif Kontrol özelliğini çalıştırmak için **Aktif Kontrol Açık** opsiyonunu seçin.
- 3** Aktif Kontrol özelliğini kapatmak için **Aktif Kontrol Kapalı** opsiyonunu seçin.

Teletekst

Teletekst, bazı kanallar tarafından gazete gibi başvurulması amacıyla yayınlanan bir bilgi sistemidir. Bu ayrıca duyma problemleri olan ya da yayın dilini (kablo yayınıları, uydu kanalları gibi) bilmeyen kişiler için altyazılara erişim sunar.



1 Teleteksti açma



- 3
- 6
- 5
- 1

2 Sayfa seçme

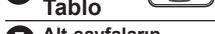


- 2
- 2
- 4

3 Konulara doğrudan giriş



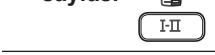
4 Genel Tablo



5 Alt-sayfaların görüntülenmesi



6 Çift teletekst sayfası



- 9
- 7
- 9
- 8
- 2
- 9
- 9

7 Gizlenmiş bilgiler



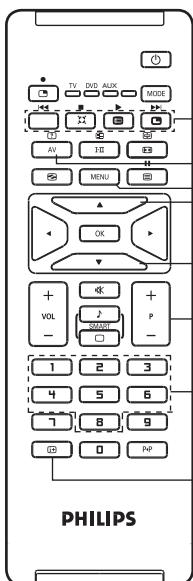
8 Bir sayfayı büyütme



9 Favori sayfalar



PHILIPS



Teletekst görüntüsünü açmak ya da kapatmak için kullanılır. Özellikle birlikte erişilemeyecek maddelerin listesi görünür. Her maddenin 3 rakamlı numarası vardır. Eğer seçilen kanalın teletekst yayını yoksa, ekran üzerinde 100 görünecek ve ekran boş kalaacaktır. Teletekstten çıkışın ve bir başka kanalı seçin.

0dan **9**'a kadar olan tuşları ya da **P -/+** tuşlarını kullanarak istediğiniz sayfa numarasını girin. Örneğin: sayı 120 için **120** girin. Numara ekranın sol üst köşesinde görünecektir. Numara ekranın sol üst köşesinde görünecektir. Başka bir sayfa bulmak için aynı işlemi tekrarlayın. Eğer sayı aramaya devam ederse o sayfa yayılmış olmamıştır. Başka bir numara seçin.

Renkli bölgeler ekranın alt tarafında belirecektir. 4 renkli tuş konulara ya da sayfalara doğrudan girişe imkan tanır. Eğer konu ya da sayfa henüz yayına hazır değilse renkli tuş yanıp sönecektir.

Genel tabloya geri dönmek için (bu genelde sayfa 100'dür).

Bazı sayfalar, art arda otomatik olarak görüntülenen alt sayfalar içerir. Alt sayfayı durdurmak için **TV** tuşuna basın, devam etmek için tuşa bir kez daha basın. Önceki veya sonraki alt sayfayı seçmek için **< >** tuşlarını kullanın.

İşlevi Yoktur. Kullanılmaz.

Gizlenmiş bilgileri göstermeye ya da saklamaya yarar (oyun çözümleri).

Sayfanın üst ya da alt taraflarını görüntülemeye imkan verir. Bir kere daha basınca sayfa tekrar normal boyuta alınır.

Ekranın altında görünen standart renkli alanların yerine, ilk 40 kanalda 4 tane favori sayfa seçip bunları renkli tuşlarla (kırmızı, yeşil, sarı, mavi) erişilebilir şekilde hafızaya alabilirsiniz. Bir kez ayarlandığında, bu favori sayfalar her teletekst seçildiğinde aynı olacaktır.

- 1 Favori sayfa moduna değiştirmek için **MENU** tuşuna basın.
- 2 Favori sayfa olarak kaydetmek istediğiniz teletekst sayfalarına girmek için **0** / **9** tuşlarını kullanın.
- 3 Seçtiğiniz renk tuşuna yaklaşık 5 saniye basın. Sayfa hafızaya alınmıştır.
- 4 Diğer renkli tuşlar için de 2 ve 3 nolu işlemleri tekrarlayın.
- 5 Favori sayfa modundan çıkmak için **MENU** tuşuna basın.
- 6 Teletekst modundan çıkmak için **TV** tuşuna iki kez basın.

NOT: Favori sayfaları silmek için **i+** tuşuna yaklaşık 5 saniye basın.

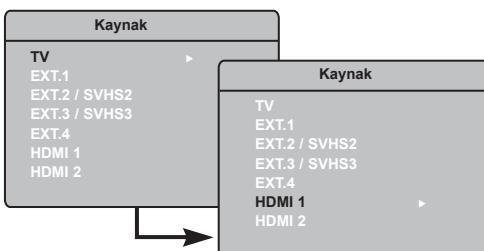
TV'nin bilgisayar ekranı olarak kullanımı

TV'niz bilgisayar ekranı olarak kullanılabilir.

ÖNEMLİ

TV'nin bilgisayar ekranı olarak çalışması için şu işlemler yapılmalıdır :

- 1 HDMI-1 veya HDMI-2 girişi **MUTLAKA** PC'nin DVI çıkışına bağlanmalıdır.
Bağlantıyı yapmak için bir HDMI'dan DVI'a adaptör kablosu kullanın.
- 2 **Source List (Kaynak Listesi)**
görüntülemek için **AV** tuşuna basın
ve **HDMI-1** veya **HDMI-2** seçmek için **▲ ▼** tuşunu kullanın.
- 3 Seçilen kaynağı geçmek için **▶ / OK** tuşunu kullanın.



Bilgisayar menülerini kullanmak

- 1 PC menüsünü göstermek için **MENU** tuşuna basın.
- 2 Ayarlara erişmek için **▲ ▼** tuşunu ve seçmek veya ayarları değiştirmek için **◀ ▶** tuşunu kullanın (ayarlar otomatik olarak hafızaya alınır).

Görüntü ayarlarının tanımları

Parlaklık / Kontrast :

- Parlaklıği ve kontrasti ayarlar.

Renk ısısı :

- Renkleri belirler: **Soguk** (mavi), **Normal** (dengeli) ya da **Sıcak** (kırmızı).

Ses seçimi :

- Televizyondan çıkan sesi (PC ya da TV) seçer.

NOT

PC donanımına yapılan bağlantılar hakkında daha fazla bilgi için BAĞLANTI REHBERİ'ne bakın.

Özelliklerin tanımları

Format :

- PC ekranı için tam ekran ya da orijinal formatı arasında seçim yapar.

PIP (Resim içi Resim) :

- Aynı zamanda TV programlarını izlemek için bir PIP ekranı görüntüler

PIP özelliğinin kullanımı

PIP (Resim içi Resim) özelliği **PC**

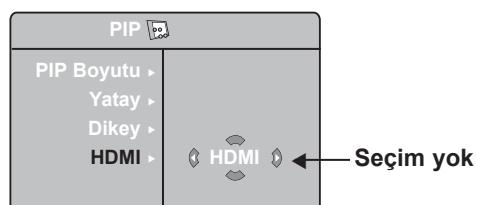
modundayken bir TV programının PIP ekranını açabilmenizi sağlar.

ÖNEMLİ

TV programının PIP ekranını açmak için aşağıdaki adımı uygulamanız gereklidir:

HDMI-1 veya **HDMI-2** girişi **MUTLAKA PC** donanımının **DVI** çıkışına bağlanmalıdır.
Bağlantıyı yapmak için bir HDMI'dan DVI'a adaptör kablosu kullanın.

PIP menü maddeleri: **PIP Boyutu**, **Yatay** ve **Dikey** TV modunda bir PIP ekranının açılması ile tamamen aynı şekilde çalışır. Sadece **HDMI**'de başka kaynak için seçim yoktur.



PIP menü maddelerinin tanımları ve çalıştırılması için sayfa 10'daki "PIP (Resim içi Resim) özelliğinin kullanımı" bölümününe bakın.

Desteklenen PC Çözünürlükleri

640 x 480, 60 Hz	1024 x 768, 60 Hz
640 x 480, 67 Hz	1024 x 768, 70 Hz
640 x 480, 72 Hz	1024 x 768, 75 Hz
640 x 480, 75 Hz	
800 x 600, 56 Hz	
800 x 600, 60 Hz	
800 x 600, 72 Hz	
800 x 600, 75 Hz	

TV'nin HD (Yüksek Çözünürlük) modunda kullanımı

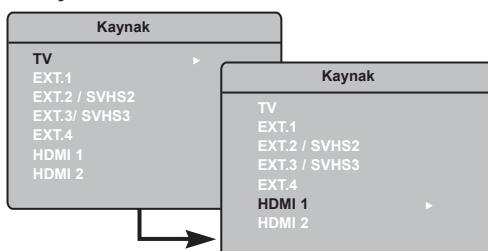
HD modu

Çözünürlüğü yüksek programları yayinallyabilen bir HD alıcısı/cihazı kullandığınızda, HD (Yüksek Çözünürlük) modu daha net ve keskin görüntü almanızı sağlar.

ÖNEMLİ

TV'nin HD modunda çalışması için aşağıdaki adımları uygulamanız gereklidir :

- HDMI-1 veya HDMI-2 girişi MUTLAKA** Dalıcısı/cihazının HDMI/DVI çıkışına bağlanmalıdır. DVI bağlanırsa bir HDMI'dan DVI'a adaptörü kullanın. **Daha fazla bilgi için Bağlantı Rehberine bakın.**
- Source List (Kaynak Listesi)** görüntülemek için **[AV]** tuşuna basın ve HDMI-1 veya HDMI-2 seçmek için **▲ ▼** tuşunu kullanın.
- Seçilen kaynağa geçmek için **▶ / [OK]** tuşunu kullanın.



HD menülerinin kullanımı

- HD menüsüne ulaşmak için **[MENU]** tuşuna basın.
- Ayarlara ulaşmak için **▲ ▼** tuşunu ve ayarla seçmek ya da ayarlamak için **◀ ▶ / [OK]** tuşunu kullanın.

HD Kuruluş menüsü

NOT : HD menüsünde **Kuruluş**'a ulaşamazsanız HD modunda **Kuruluş fonksiyonu YOKTUR.**

HD Görüntü ve Ses ayarları

HD Görüntü ve Ses ayar fonksiyonları TV Görüntü ve Ses ayarları ile aynıdır ve TV Görüntü ve Ses ayarları ile tamamen aynı şekilde çalışır (bkz. sayfa 9).

HD Özellikleri

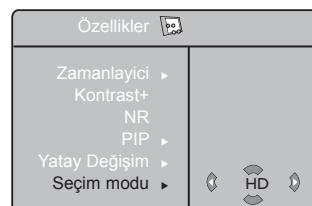
Zamanlayıcı: Uyku Modu Zamanlayıcısı ve Zamanlayıcı İşlevleri, TV Uyku Modu Zamanlayıcısı ve Zamanlayıcı İşlevleriyle aynıdır ve tam olarak aynı şekilde çalışırlar (bkz. sayfa 10).

PIP: TV programlarını aynı anda izleyebilmek için bir PIP ekranı görüntüleyin.

PIP menü öğeleri: **PIP Boyut, Yatay ve Dikey** özellikleri TV modunda bir PIP ekranı çağrıda olduğunda gibi işlev görür. PIP menü öğelerinin açıklaması ve çalışma biçimleriyle ilgili bilgi için bkz. "PIP (Resim İçinde Resim) Özelliğini Kullanma", sayfa 11.

* **Yatay Değişim:** Görüntünün yatay konumunu ayarlayın.

* **Seçim modu:** 480p, 576p ve 720p çözünürlükleri destekleyen PC veya HD ekipmanı bağladığınızda **Özellikler** menüsündeki **Seçim modu** vurgulanır. Bu, PC ve HD modları arasında seçim yapmanıza olanak tanır. Söz konusu ekipman 480p, 576p veya 720p çözünürlükleri desteklemiyorsa bu işlev erişemezsiniz.



Desteklenen HD formatı

480p 576p 720p 1080i

NOT:

HD (Yüksek Çözünürlük) donanımına yapılan bağlantılar hakkında daha fazla bilgi için BAĞLANTI REHBERİ'ne bakın.

Philips televizyonunuz HDMI uyumludur. Görüntü düzgün değilse lütfen aygitinizin (DVD oynatıcı, kablolu alıcı seti vb.) video biçimini standart bir biçimde getirin. Örneğin, DVD oynatıcı için 576p, 720p veya 1080i biçimini seçin. PC için ise 640 x 480, 800 x 600 veya 1024 x 768 biçimini seçin. Sorun devam ederse lütfen PC kullanım kılavuzuna bakıp grafik kartınızda yazılım güncelleştirmesi yapıp yapılmadığını öğrenin.

Bu sorun TV setindeki bir arızadan kaynaklanmaz.

İpuçları

Aşağıdaki TV'nizde görebileceğiniz bazı belirtilerin listesidir. Servisi çağrımadan önce bu basit kontrolleri yapın.

Belirti	Olası Sebepler	Yapmanız gerekenler
Ekranda görüntü yok	<ul style="list-style-type: none">Arızalı elektrik bağlantısıTV açık değil	<ul style="list-style-type: none">Güç kablosunun elektrik prizine düzgün bağlı olduğunu kontrol edin. Eğer hala elektrik gelmiyorsa fışi çıkartın. 60 saniye bekleyin ve tekrar sokun. TV'yi tekrar açın.Uzaktan kumanda üzerindeki  tuşuna basın.
Zayıf alış (karlı görüntü ve gürültü)	<ul style="list-style-type: none">Hatalı anten bağlantısıZayıf yayınYanlış TV sistemi	<ul style="list-style-type: none">TV'nin arkasındaki anten bağlantısını kontrol edin.Resmi elle ayarlamayı deneyin (bkz. sayfa 8)Doğru TV sistemini seçtiniz mi? (bkz. sayfa 8)
Görüntü yok	<ul style="list-style-type: none">Hatalı anten ve kabloYanlış kaynak seçimi	<ul style="list-style-type: none">Euro konektör kablolarının ya da anten soketlerinin düzgün bağlanmış olduğunu kontrol edin.Kaynağın doğru seçildiğini kontrol edin. Kaynak listesine girmek için  tuşuna basın ve doğru kaynağı seçin.
Bazı kanallarda ses yok	<ul style="list-style-type: none">Yanlış TV sistemi	<ul style="list-style-type: none">Doğru TV sisteminin seçildiğini kontrol edin (Bkz. sayfa 8).
Ses yok	<ul style="list-style-type: none">Sıfır ses seviyesiSes kesilmiş	<ul style="list-style-type: none">Ses seviyesini artırmayı deneyin.Sesin kesilmiş olmadığını kontrol edin.Uzaktan kumandalı TV'nin önündeki sensöre doğru tutun.
Ses paraziti	<ul style="list-style-type: none">Elektrikli cihazlar	<ul style="list-style-type: none">Çalışmakta olan saç kurutma makinası, elektrikli süpürge gibi elektrikli aletleri kapatın.
Ekrandaki lisan anlaşılmıyor	<ul style="list-style-type: none">Yanlış lisan seçimi	<ul style="list-style-type: none">Ekrandaki menüden çıkmak için  tuşuna basın. Ana menüye girmek için  tuşuna basın. Ana menüdeki dördüncü maddeyi seçmek için ▼ tuşunu kullanın. Bir sonraki menüye girmek için ▶ /  tuşunu, ve doğru dili seçmek için ◀ ▶ tuşunu kullanın.
TV uzaktan kumandaya tepki vermiyor	<ul style="list-style-type: none">Piller ters takılmışBitmiş piller	<ul style="list-style-type: none">Pillerin yönünü kontrol edin.Pilleri değiştirmeyi deneyin.
Ekranda zaman zaman kırmızı, mavi, yeşil ve siyah noktaların görünmesi	<ul style="list-style-type: none">LCD özelliği	<ul style="list-style-type: none">Bu belirti bir problem değildir. LCD ekranı size her resim detayını gösterecek çok yüksek teknoloji ile üretilmiştir. Bazen, ekran üzerinde aktif olmayan bazı pikseller sabit kırmızı, mavi, yeşil ya da siyah noktalar olarak görünürler. Bu, cihazın performansını etkilemez.
HD modunda kesik kesik ya da kirpişan görüntü	<ul style="list-style-type: none">* HDCP (bkz. sözlük) kimlik doğrulaması onaylanmadı	<ul style="list-style-type: none">Eğer bağlanan dijital cihazların (DVD çalar ya da kutu) *HDCP kimlik doğrulaması onaylanmadıysa görüntü bozuk olur. Bağladığınız dijital cihazların kullanma kılavuzlarına bakın.Standart bir HDMI'dan DVI'ya kablosu kullanın.
Ses veya görüntü yok ama ön paneldeki kırmızı ışık yanıyor	<ul style="list-style-type: none">Cihaz bekleme modunda	<ul style="list-style-type: none">Uzaktan kumanda üzerindeki  tuşuna basın.

İpuçları

Belirti	Olası Sebeple	Yapmanız gerekenler
Kuruluş menüsüne ulaşılamıyor	• Cihaz AV, EXTERNAL ya da HD modunda	• AV, EXTERNAL ya da HD modunda iken Kuruluş menüsüne ulaşılamaz .
Bilgisayar modu çalışmıyor	• Yanlış bağlantı • Yanlış Kaynak seçimi • Yanlış ekran çözünürlüğü • Yanlış bilgisayar grafik kartı ayarı	• Bağlantıların doğru olduğunu kontrol edin. (Bkz sayfa 15'teki "TV'nin bilgisayar ekranı olarak kullanımı" bölümü) (PC donanımına yapılan bağlantılar hakkında daha fazla bilgi için "BAĞLANTI REHBERİ"ne bakın). • Kaynağın doğru seçildiğini kontrol edin. Source List (Kaynak listesi)'ne girmek için  tuşuna basın ve doğru kaynağı seçin. • Bilgisayarı uyumlu ekran çözünürlüğünə ayarladığınızı kontrol edin (Bkz. sayfa 15'teki "TV'nin bilgisayar ekranı olarak kullanımı" bölümü) • Bilgisayının grafik kartı ayarlarını kontrol edin.
S-Video rengi soluklaşıyor	• Soluklaşıyor	• Güç kablosunun doğru bağlandığını kontrol edin. • Uzaktan kumanda üzerindeki P +/- tuşuna basın ve önce kanal yukarı, sonra kanal aşağı yapın.
Bilgisayar modunda ekranın üstünde ve altında siyah çizgi	• Bilgisayar refresh rate (yenileme hızı) çok yüksek	• Bilgisayar yenileme hızını 60 Hz'e değiştirin.

TV ekranındaki sabit görüntülerle ilgili uyarı

Plasma Ekranlar, bir görüntüyü uzun bir süre gösterdikleri takdirde ekranada görüntü izinin kalmasına sebep olabilir. Buna fosfor yanma denir.

TV'nin normal kullanımı, ekranı dolduran sürekli hareket eden ve değişen görüntülerini içermelidir.

Sözlük

DVI (Digital Visual Interface) : Digital Display Working Group (DDWG) tarafından, hem analog hem de dijital monitörlerde görünmesi için, analog sinyalleri dijital sinyallere dönüştürmek üzere geliştirilen bir dijital arayüz standartı.

RGB sinyalleri : Resmi belirleyen Kırmızı, Yeşil ve Mavi renkteki 3 video sinyalidir. Resmi belirleyen Kırmızı, Yeşil ve Mavi renkteki 3 video sinyalidir.

S-VHS sinyalleri : Bunlar, S-VHS ve Hi-8 kayıt standartlarından alınan 2 adet ayrı Y/C video sinyalidir. Parlaklık sinyalleri Y (siyah ve beyaz) ve renklilik sinyalleri C (renk) banda ayrı ayrı kaydedilir. Bu, sadece tek bir video sinyali sağlayacak şekilde Y/C sinyallerinin birlleştirildiği standart video (VHS ve 8mm) 'den daha iyi resim kalitesi verir.

NICAM sound : Dijital sesin gönderildiği bir prosesidir.

16:9 : Ekranın uzunluk ve yüksekliği arasındaki orantıyla ilgilidir. Geniş ekranal televizyon 16/9'luk bir orantıya sahiptir, geleneksel televizyonların oranı ise 4/3'tür.

HDMI (High-Definition Multimedia Interface) : TV ile Dijital kutu, DVD çalar ve A/V alıcısı gibi HDMI-donanımlı herhangi bir audio/video cihazı arasında sıkıştırılmamış, tamamen dijital bir audio/video arayüzü sağlar. HDMI gelişmiş ya da yüksek çözünürlüklü video ve iki-kanal audio destekler.

Sistem : Televizyon resimleri ülkemizin tümünden aynı şekilde yayınlanmaz. Farklı sistemler mevcuttur: BG, DK, I ve LL'. Sistem ayarı (sayfa 8) bu farklı standartları seçmek için kullanılabilir. Bu standartlar PAL veya SECAM renk kodlaması ile karıştırılmamalıdır. Pal sistemi Avrupa'nın birçok ülkesinde geçerlidir, Secam Fransa'da, Rusya'da ve birçok Afrika ülkesinde geçerlidir. Amerika Birleşik Devletleri ve Japonya'da NTSC denen farklı bir sistem kullanılmaktadır.

HDCP (High-bandwidth Digital-Content Protection) : HDCP, bilgisayar, DVD çalar, ya da dijital kutu gibi dijital video kaynağı ya da yayıcısı ile dijital ekran ya da monitör, televizyon ya da projektör gibi alıcılar arasındaki dijital içerik yayını şifreler.

Teknik özellikler

	37PF5xxx	42PF5xxx
Ekran boyutu	940 mm (37")	1070 mm (42")
Ses çıkışı	2 x 15 W	2 x 15 W
TV Sistemi	PAL, SECAM	
Video playback (yeniden oynatım)	NTSC, PAL, SECAM	
Ses Sistemi	Mono, Nicam Stereo, Virtual Dolby Surround	
Bağlantılar		
Arka	Anten girişi 75Ω, Scart 1, Scart 2, HDMI 1, HDMI 2, Component Video Input	
Yan	Audio In, Video In, S-Video In, Kulaklık	
Güç Tüketimi	180 W	220 W
Bekleme modunda güç tüketimi	< 2 W	< 2 W
Cihaz ölçülerini (stand ile birlikte)		
Genişlik	1100 mm	1236 mm
Derinlik	240 mm	280 mm
Yükseklik	657 mm	720 mm
Net Ağırlık (stand ile birlikte)	25 kg	42 kg

Seçilebilir Ülkeler Referans Tablosu

Kısaltma	Ülke	Ülke	Państwo	Kısaltma	Państwo
A	Avusturya	GR	Yunanistan	H	Macaristan
B	Belçika	I	İtalya	HR	Hırvatistan
CH	İsviçre	IRL	İrlanda	PL	Polonya
D	Almanya	L	Lüksemburg	RO	Romanya
DK	Danimarka	N	Norveç	RUS	Rusya
E	İspanya	NL	Hollanda	SK	Slovakya
F	Fransa	P	Portekiz	SLO	Slovenya
FI	Finlandiya	S	İsveç	TR	Türkiye
GB	İngiltere	CZ	Çek Cumhuriyeti	- - -	Diğer

Table of TV frequencies.

Frequenztabelle der Fernsehsender.

Liste des fréquences TV.

Frequentietabel TV-Zenders.

Tabella delle frequenze TV.

Lista de frecuencias TV.

Lista das frequências TV

Liste over TV senderne.

Tabell over TV-frekvenser.

Tabell över TV-frekvenser.

TV-taajuustaulukko.

Κατάλογος συχνοτήτων πομπών.

Список частот передатчиков.

A televízió-adóállomások

frekvenciáinak a listája.

Lista częstotliwości stacji nadawczych.

Seznam frekvenčních pásem vysílačů.

Zoznam frekvenčných pásiem vysielačov.

EUROPE

CANAL	FREQ (MHz)	CANAL	FREQ (MHz)	CANAL	FREQ (MHz)
E2	48.25	S15	259.25	33	567.25
E3	55.25	S16	266.25	34	575.25
E4	62.25	S17	273.25	35	583.25
E5	175.25	S18	280.25	36	591.25
E6	182.25	S19	287.25	37	599.25
E7	189.25	S20	294.25	38	607.25
E8	196.25	H1	303.25	39	615.25
E9	203.25	H2	311.25	40	623.25
E10	210.25	H3	319.25	41	631.25
E11	217.25	H4	327.25	42	639.25
E12	224.25	H5	335.25	43	647.25
R1	49.75	H6	343.25	44	655.25
R2	59.25	H7	351.25	45	663.25
R3	77.25	H8	359.25	46	671.25
R4	85.25	H9	367.25	47	679.25
R5	93.25	H10	375.25	48	687.25
R6	175.25	H11	383.25	49	695.25
R7	183.25	H12	391.25	50	703.25
R8	191.25	H13	399.25	51	711.25
R9	199.25	H14	407.25	52	719.25
R10	207.25	H15	415.25	53	727.25
R11	215.25	H16	423.25	54	735.25
R12	223.25	H17	431.25	55	743.25
S1	105.25	H18	439.25	56	751.25
S2	112.25	H19	447.25	57	759.25
S3	119.25	21	471.25	58	767.25
S4	126.25	22	479.25	59	775.25
S5	133.25	23	487.25	60	783.25
S6	140.25	24	495.25	61	791.25
S7	147.25	25	503.25	62	799.25
S8	154.25	26	511.25	63	807.25
S9	161.25	27	519.25	64	815.25
S10	168.25	28	527.25	65	823.25
S11	231.25	29	535.25	66	831.25
S12	238.25	30	543.25	67	839.25
S13	245.25	31	551.25	68	839.25
S14	252.25	32	559.25	69	855.25

FRANCE

CANAL	FREQ (MHz)
2	55.75
3	60.50
4	63.75
5	176.0
6	184.0
7	192.0
8	200.0
9	208.0
10	216.0
B	116.75
C	128.75
D	140.75
E	159.75
F	164.75
G	176.75
H	188.75
I	200.75
J	212.75
K	224.75
L	236.75
M	248.75
N	260.75
O	272.75
P	284.75
Q	296.75

ITALY

CANALE	FREQ (MHz)
A	53.75
B	62.25
C	82.25
D	175.25
E	183.75
F	192.25
G	201.25
H	210.25
H1	217.25

Information for users in the UK (not applicable outside the UK)**Positioning the TV**

For the best results, choose a position where light does not fall directly on the screen, and at some distance away from radiators or other sources of heat. Leave a space of at least 5 cm all around the TV for ventilation, making sure that curtains, cupboards etc. cannot obstruct the air flow through the ventilation apertures. The TV is intended for use in a domestic environment only and should never be operated or stored in excessively hot or humid atmospheres.

General Points

Please take note of the section entitled 'Tips' at the end of this booklet.

Interference

The Department of Trade and Industry operates a Radio Interference Investigation Service to help TV licence holders improve reception of BBC and IBA programmes where they are being spoilt by interference.

If your dealer cannot help, ask at a main Post Office for the booklet "How to Improve Television and Radio Reception".

Mains connection

Before connecting the TV to the mains, check that the mains supply voltage corresponds to the voltage printed on the type plate on the rear panel of the TV. If the mains voltage is different, consult your dealer.

Important

This apparatus is fitted with an approved moulded 13AMP plug. Should it become necessary to replace the mains fuse, this must be replaced with a fuse of the same value as indicated on the plug.

1. Remove fuse cover and fuse.
2. The replacement fuse must comply with BS 1362 and have the ASTA approval mark. If the fuse is lost, make contact with your retailer in order to verify the correct type.
3. Refit the fuse cover.

In order to maintain conformity to the EMC directive, the mains plug on this product must not be removed.

Connecting the aerial

The aerial should be connected to the socket marked **¶** at the back of the set. An inferior aerial is likely to result in a poor, perhaps unstable picture with ghost images and lack of contrast. Make-shift loft or set-top aerials are often inadequate. Your dealer will know from experience the most suitable type for your locality. Should you wish to use the set in conjunction with other equipment, which connects to the aerial socket such as TV games, or a video camera it is recommended that these be connected via a combiner unit to avoid repeated connection and disconnection of the aerial plug.

Fitting the stand (if provided)

Use only the stand provided with the set, making sure that the fixings are properly tightened. A diagram showing how to assemble the stand is packed with the stand. Never use a make-shift stand, or legs fixed with woodscrews.



Specifications are subject to change without notice.

Trademarks are the property of Koninklijke Philips Electronics N.V. or their respective owners.

2005 © Koninklijke Philips Electronics N.V. All rights reserved.

www.philips.com



3139 125 35774